



SETSWANA
GRADE R – BOOK 1
TERM 1
ISBN 978-1-4315-0696-5
THIS BOOK MAY NOT BE SOLD.
9th Edition

9 781431 506965

E tlhabolotswe e bile e tsamaelana le CAPS

Mophato R

BUKATIRO I

Leina:

Tlelase:

basic education
Department:
Basic Education
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

SETSWANA BUKA 1

Kgweditharo I

Setswana Lit GrR Book 1 Cover.indd 3 2014-06-19 06:57:46 AM



Mme Angie Motsheka,
Tonakgolo ya Thutotheo



Rre Enver Surty,
Motlatsatonakgolo ya
Thutotheo

Mo dingwageng tse tsa Kamogelo (Mophato R) Dibukatiro tsa Rainbow di bopa karolo ya togamaano ya Lefapha la Thutotheo ya go rotloetsa tiragatso ya sekolo ya bana ba Afrika Borwa. Ditlhotlhomisi di supa gore ngwaga mongwe le mongwe o bana ba fiwang ditirwana tse di ba rotloetsang e bile di ba tlhotlheletsa pele ba ya kwa Mophatong wa 1, ba dira botoka mo dithutong tsa dingwaga tse di latelang – ke gore, mo dikolong tsa bona tsa poraemari le tsa sekontari. Ke ka moo go gatelelwang thuto ya Mophato wa R jaana.

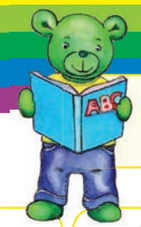
Kharikhulamo ya Seemo sa Motheo e batla gore barutwana ba Mophato wa R ba fiwe tšhono ya go godisa bokgoni jwa bona jwa pele ga go buisa, pele ga go kwala le pele ga matesisi le go tlhalosa bokgoni jo ba tlaa bo tlhokang gore ba nne le motheo o o tsepameng wa thuto gore go tle go nne bonolo mo go bona go ithuta mo Mophatong wa 1 le mo go e e latelang.

Ka jalo, dibukatiro tsa Mophato wa R di ikaeletse go thusa bana mo go godiseng bokgoni jo le mareo a tshimologo a botlhokwa a ba tlaa a tlhokang go bopa motheo o o tsepameng wa go ithuta. Di tletse ka ditšhono tse di ka thusang bana go godisa le go ikatisa tebang le bokgoni jo bo tlaa ba baakanyetsang sekolo se se tlhwaafetseng.

Pele bana ba ithuta go buisa ka tlhwaafalo ba tshwanetse go itse go tshwara buka le go phutholola ditsebe tsa yona, le go tlhaloganya gore dibuka di bereka jang le gore di dirisiwa jang. Ba tshwanetse go tlhaloganya kgolagano fa gare ga mafoko le ditshwantsho tse di mo bukeng le go lemoga gore mafoko a a mo tsebeng a bopiwa ke medumo le gore a na le bokao. Fela jalo, pele bana ba ithuta go kwala, ba tshwanetse go tlhabolola tiriso ya dirwe tsa mmele, go ikatisa go bopa dibopego mme morago ba tswelela pele go bopa ditlhaka. Tse ke jona bokgoni jo dibukatiro tse di ikaeletseng go bo godisa le go bo tlhabolola.

Re a itse gore bana botlhe ga ba ithute ka lebelo le le tshwanang, mme dibukatiro tsa Mophato wa R di kgontsha barutabana go bereka go ya ka lebelo la morutwana mongwe le mongwe, mme fa go tlhokega morutabana a ka boela morago a bo a ya kwa pele mo bukeng go tsamaelana le kgolo ya ngwana. Ditirwana di tlaa thusa barutabana go lemoga makoa a bana ba nang le ona gore makoa a a baakanngwe pele ngwana a simolola sekolo se se tlhwaafetseng.

Dibukatiro di tsolotanya thuto ya Puo, Matesisi le Bokgoni jwa Botshelo go ya ka merero e le 20 di dirisa boitumediso le mekgwa e e jesang monate go ngoka maikutlo le theetso ya barutwana. Re solofela gore barutwana ba gago ba tlaa itumelela go dira ditirwana tsa dibukatiro tse fa ba ntse ba gola e bile ba ithuta, le gore wena jaaka morutabana wa bona o tlaa abelana kgotsa wa thusana le bona mo boithabisong jwa bona.



Alefabete

Published by the Department of Basic Education
222 Struben Street
Pretoria
South Africa

© Department of Basic Education
Ninth edition 2019

ISBN 978-1-4315-0696-5

The Department of Basic Education has made every effort to trace copyright holders but if any have been inadvertently overlooked the Department will be pleased to make the necessary arrangements at the first opportunity.

This book may not be sold.

Mophato R

GOLAGANTSWE
- Puogae
- Matesisi
- Bokgoni jwa Botshelo

Bukatiro

1 Ka ga me 2

2 Mo phaposiborutelong..... 12

3 Mmele wa me 22

4 Go tshela o itekanetse 32

5 Ditsala 42

Ditaelo tsa mesego di kwa morago ga buka.





Go Morutabana:
Barutwana ba tshwanetse go ikatisetsa tiro ya bona pele ba leka go fetsa ditirwana tse di mo dibukatirong. Go fa sekao:

- Fa e le gore barutwana ba tshwanetse go sekeletsa karabo e e nepagetseng, sa ntlha ba beye setshwai mo karabong e e nepagetseng. Morago ba tshwanetse go netefatsa le morutabana gore a e nepagetse pele ba e kwala mo dibukeng tsa bona.
- Fa tirwana e batla gore barutwana ba gatise sengwe, sa nth aba e gatise pele ka menwana ya bona pele ba e gatisa ka pene kgotsa phensele.

Ela tlhoko tsweetswee: Barutwana botlhe ba mo dikgatong tse di farologaneng tsa go gola. Fa o bona gore barutwana ba bangwe ba tlhoka go katisa bokgoni jwa bona jwa tiriso ya dithwe, sa ntlha ba letle go go ikatisetsa tiro ya bona mo dibukeng tse di thadilweng mela go fitlha ba kgona go kwala mo dibukatirong tsa bona.



SETSWANA

Buka 1

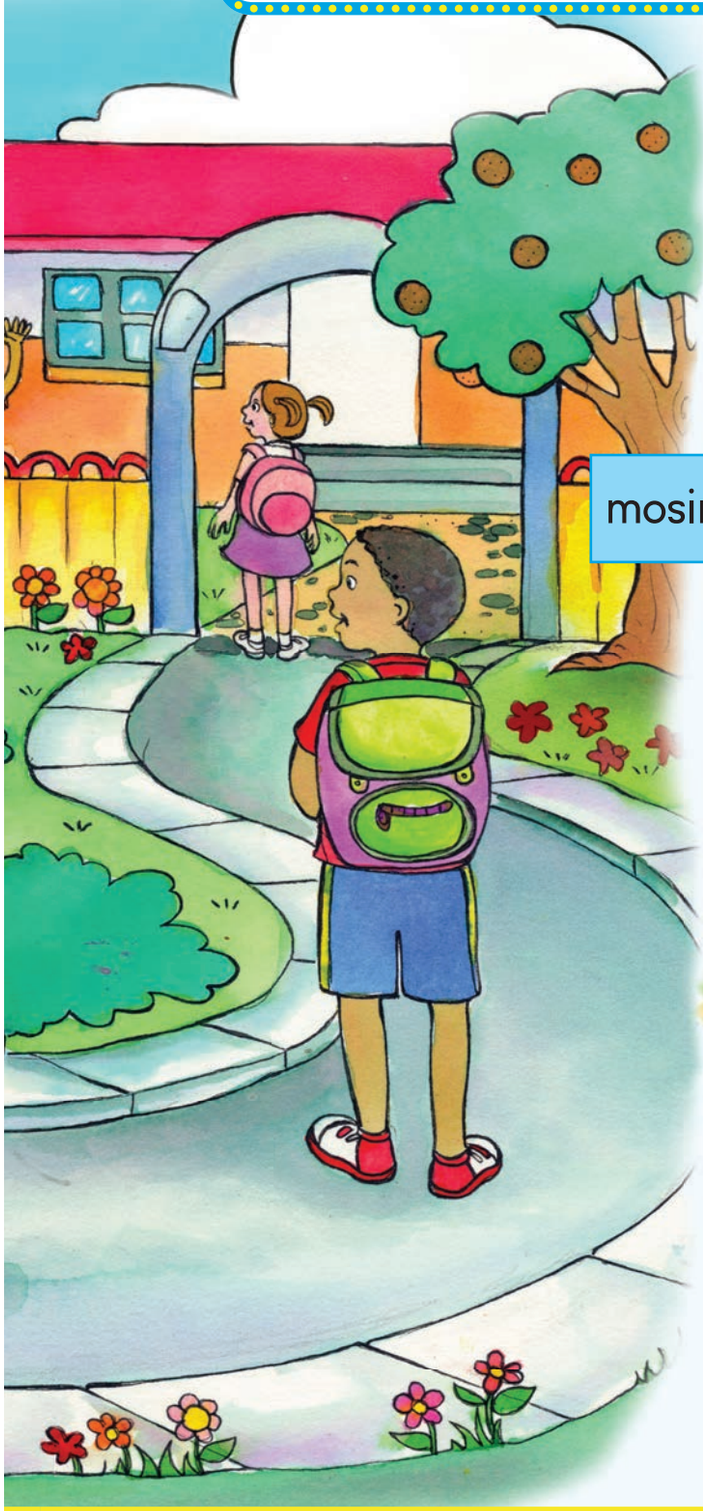
1

Ka ga me

Ke mo Mophatong wa R



Leina la me ke:



Ke mosimane

mosimane



mosetsana

Ke mosetsana

TEACHER: Sign _____ Date _____

1.1



A re direng Thala setshwantsho sa gago.

1.2



Leina la me ke:



A re direng

Tshasa palo e e nepagetseng ya dikerese go bontsha gore o na le dingwaga di le kae.



Ke na le dingwaga di le

5	6	7

.

TEACHER: Sign _____ Date _____

1.3

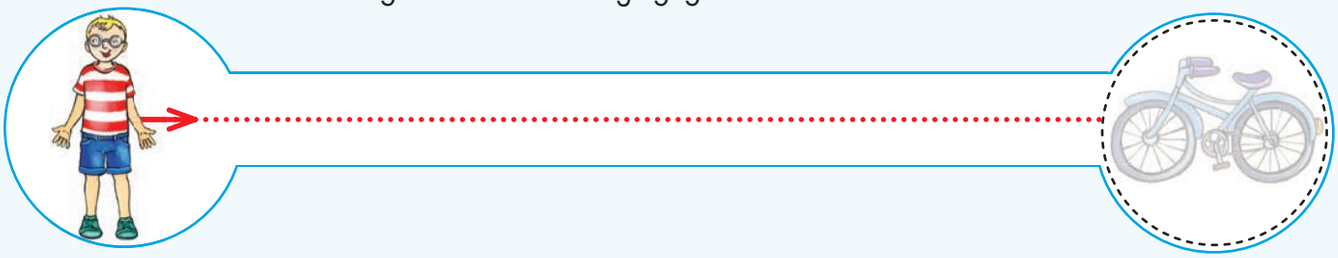


A re kwaleng

Kgomaretsa ditikara mo diphatlheng tse di nepagetseng. Morago o gatise mola ka monwana wa gago mme morago ka phensele.

Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.

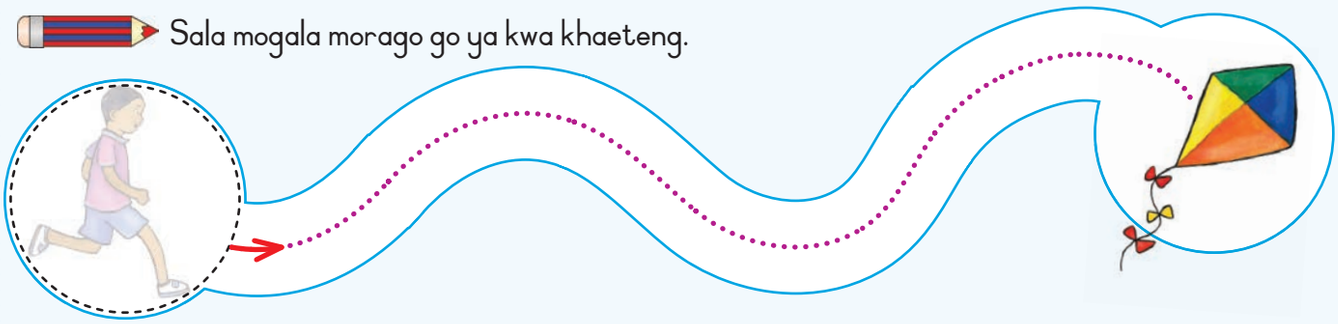
Thusa mosimane go bona baesekele ya gagwe.



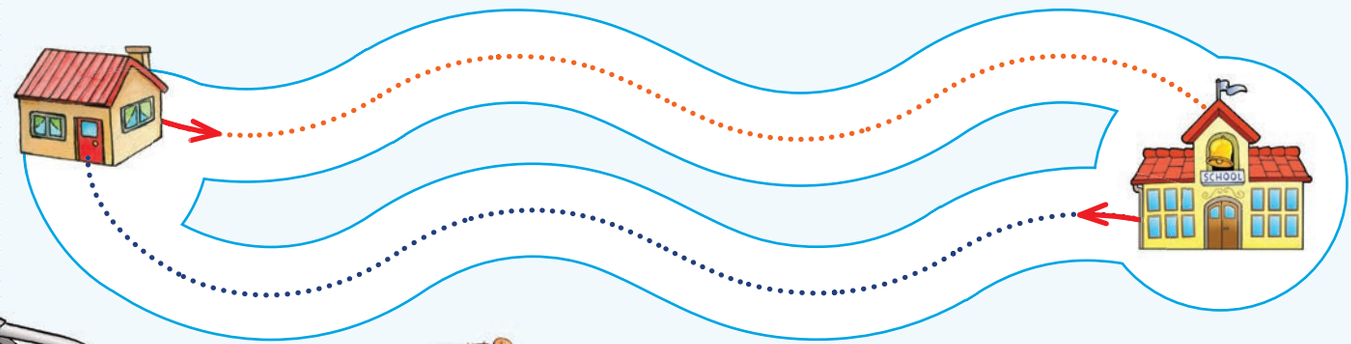
Thusa mosetsana go bona kgwele (bolo) ya gagwe.



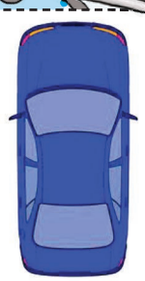
Sala mogala morago go ya kwa khaeteng.



Kgweeletsa koloi kwa sekolong mme morago o e kgweeletse kwa gae gape.











Go tlaleletsa katiso ya barutwana, ba letle go gatisa mela ya bona makgetlo a le mmalwa ba dirisa mebala e e farologaneng.



A re kwaleng



Ke bega bokete jo bo kanakang

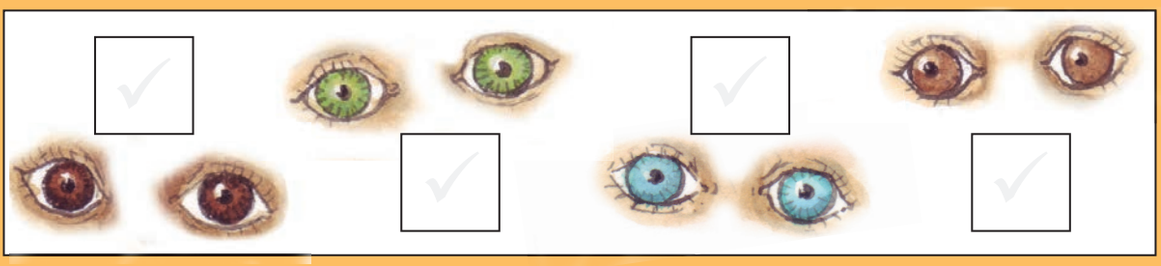
kg



Ke boleele jo bo kanakang

cm

Mmala wa matlho a me



Mmala wa moriri wa me



Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.



A re direng

Kgomaretsa setikara sa naledi go bontsha gore o rata go dira eng.

Ke rata go:

bina 	buisa kgang 
tshameka le ditsala tsa me 	tshameka ka bolo 
aga ka diboloko 	opela 

1.6



A re kwaleng Thala setshwantsho sa se o ratang go se dira.



Leina la me ke:

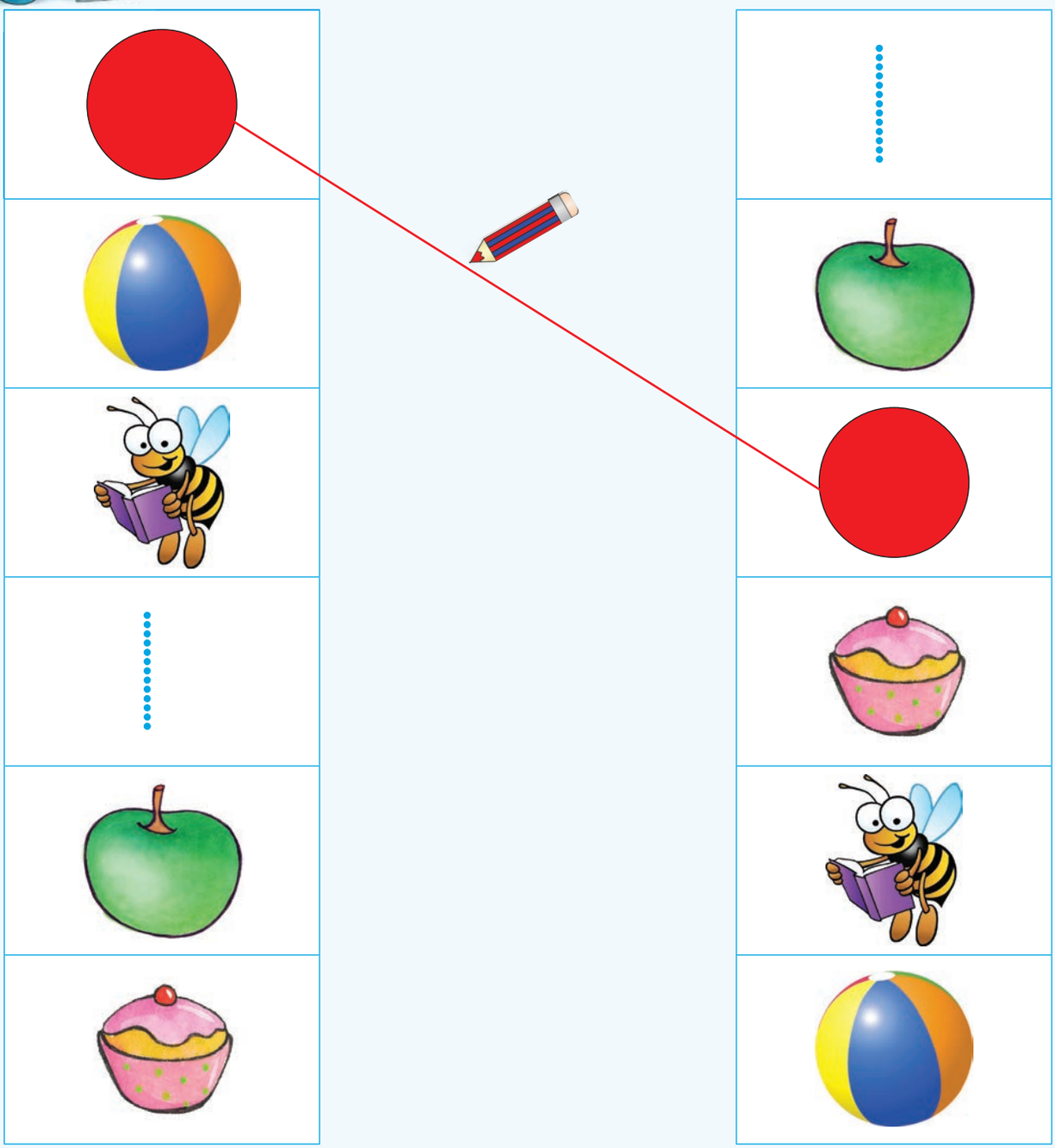
1.7



Leina la me ke:



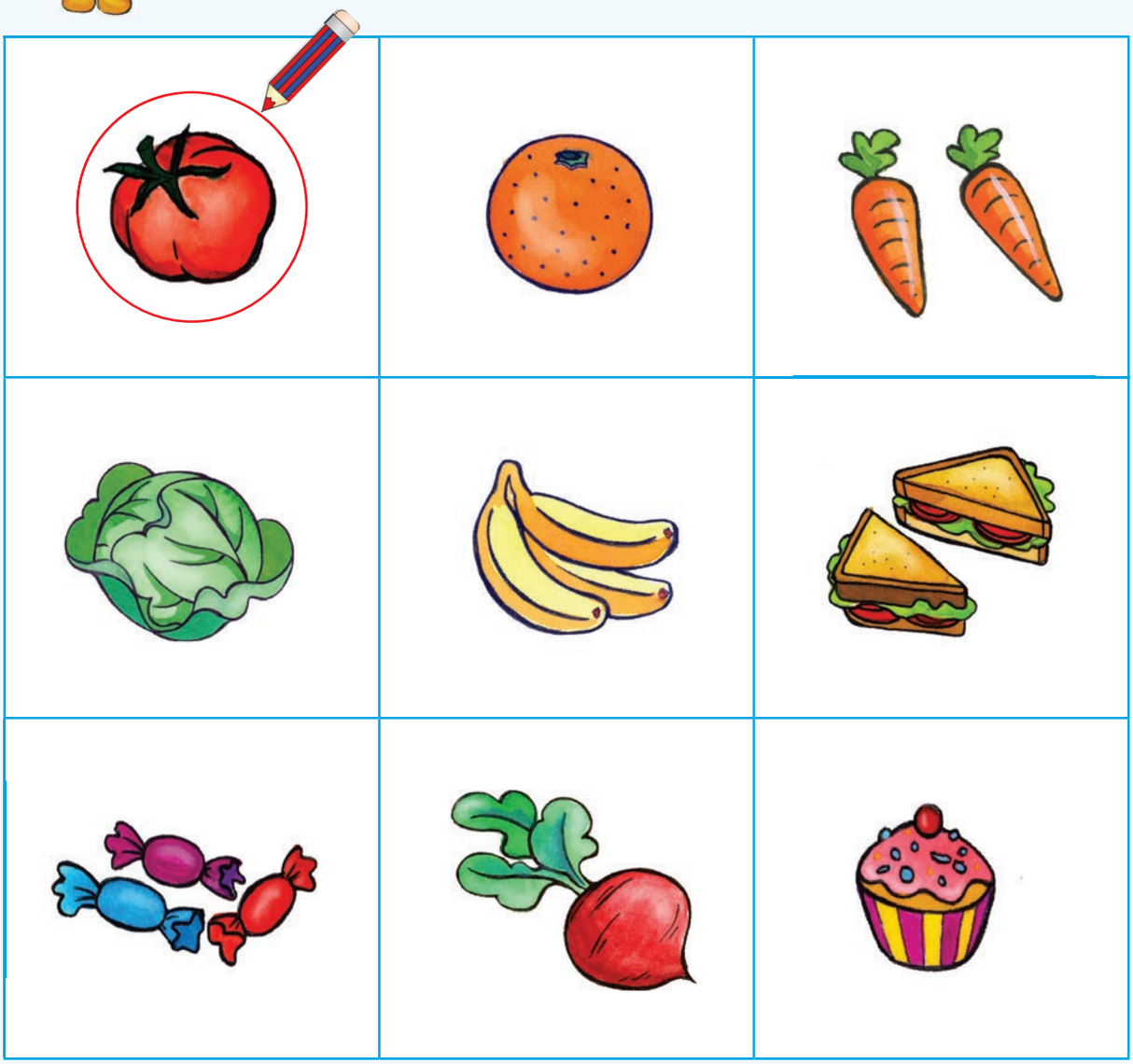
A re kwaleng Golaganya ditshwantsho.



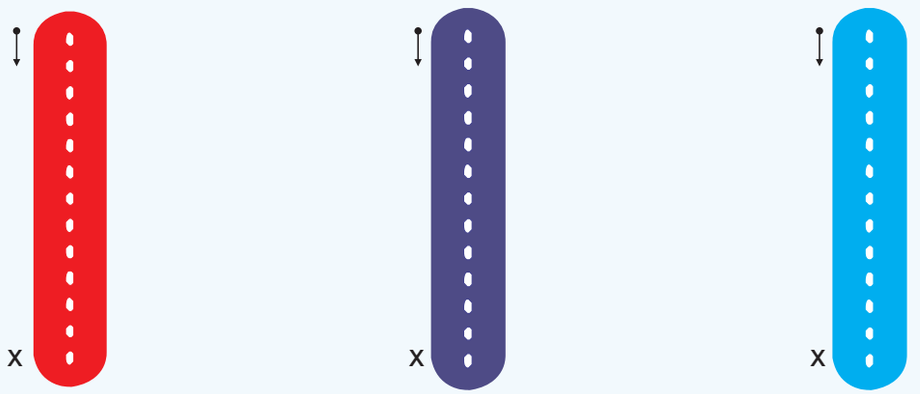


A re baleng

Tshwaya diboloko tse di nang le selo se le sengwe. Opa diatla tsa gago gangwe nako nngwe le nngwe fa o bona selo se le sengwe.



Ikatise go kwala dipalo.

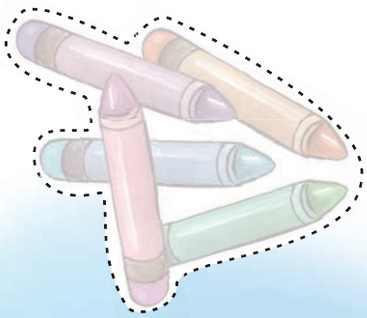


TEACHER: Sign _____ Date _____

2 Mo phaposiborutelong

A re kwaleng

Lebelela setshwantsho mme o bue ka ga se bana ba se dirang.
O rata go dira eng?





Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.

Leina la me ke:



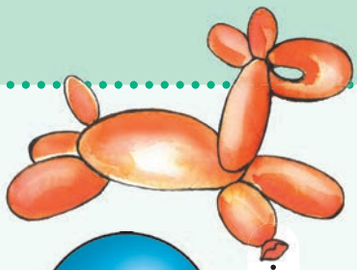
TEACHER: Sign _____ Date _____

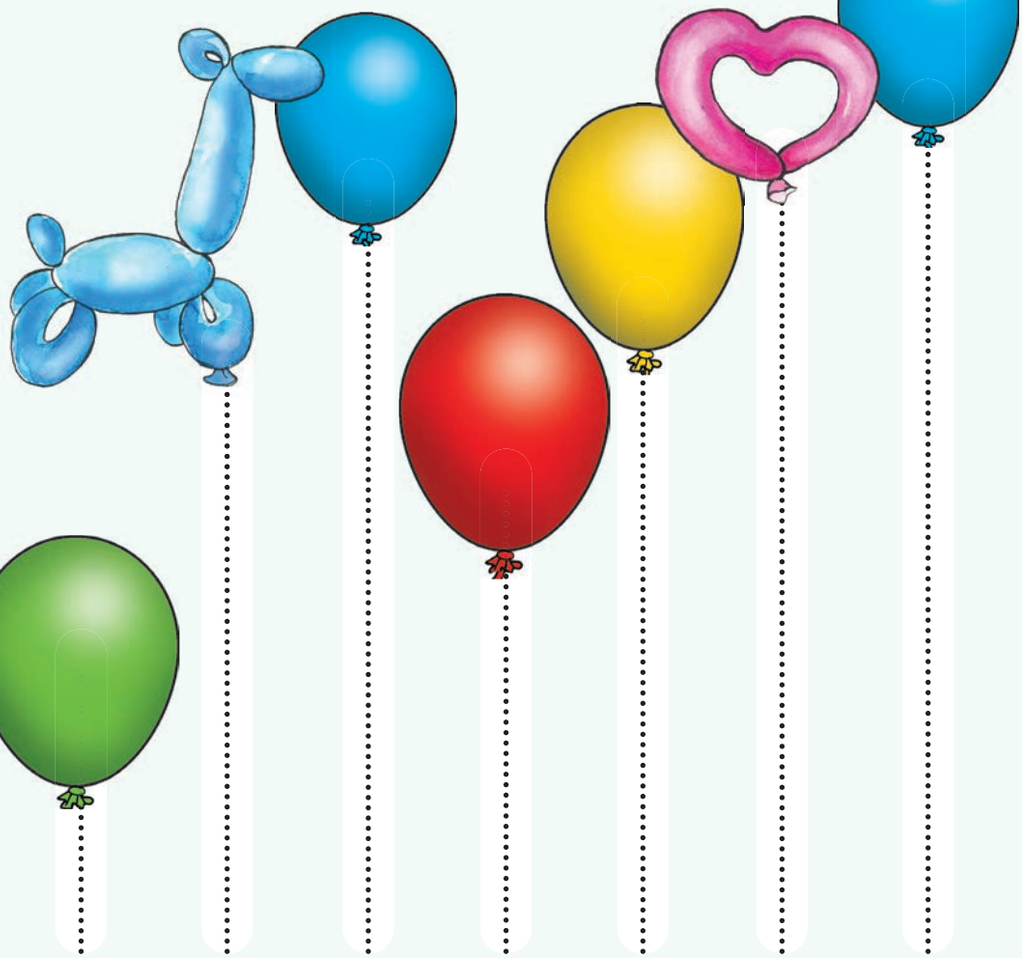
2.1



A re kwaleng

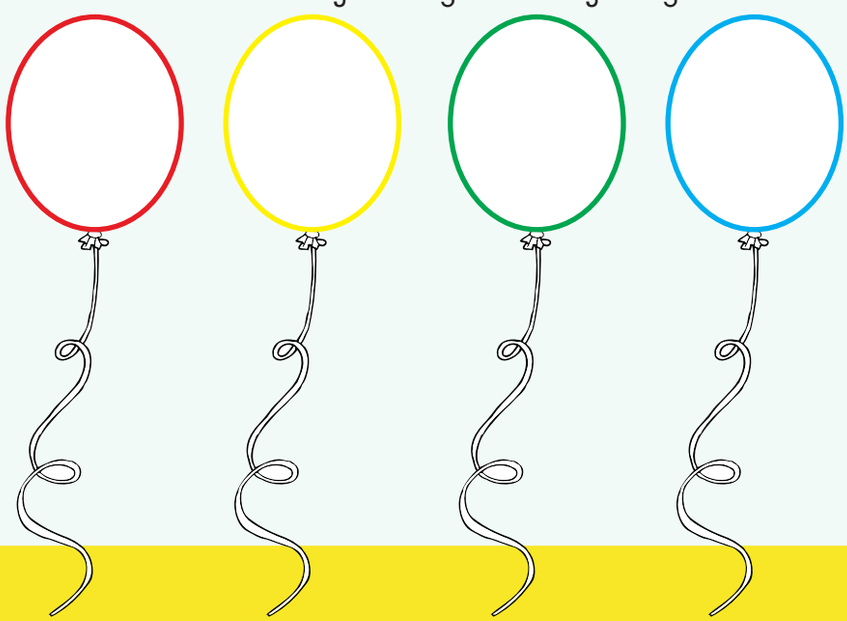
Thala megala ya dibalune.
Ke balune efe e e nang le mogala o mokhutshwakhutshwane?
Ke balune efe e e nang le mogala o moleeleleele?





Tshasa dibalune ka bohibidu, boserolwana, botala jwa tlhaga le botala jwa legodimo.



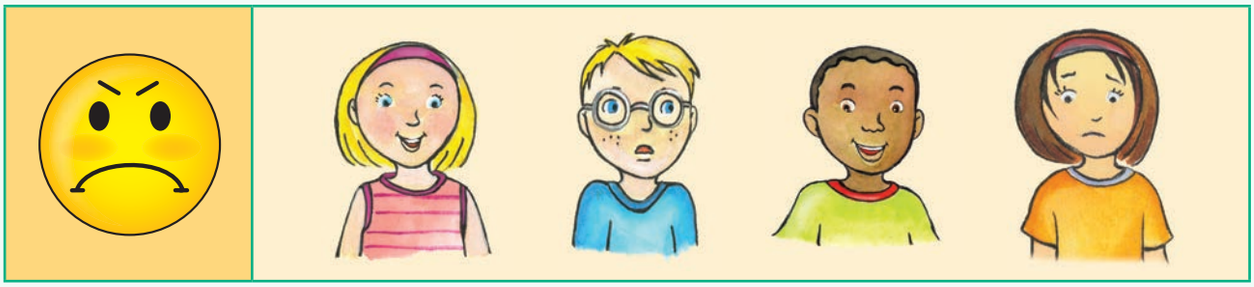


2.2

A re kwaleng

Batla difatlhego tse di bontshang maikutlo a a tshwanang le maikutlo a a mo setshwantshong sa ntlha.

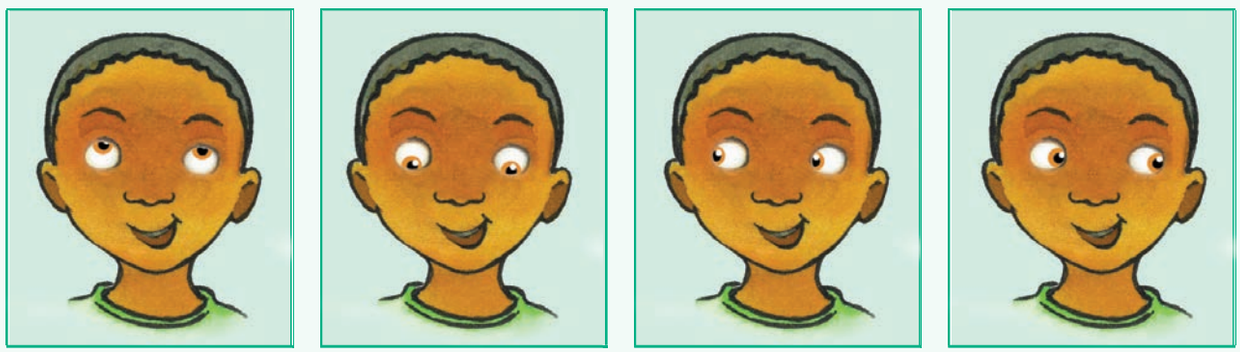






A re direng

Bana ba ba lebeletse kwa kae? Ntle le go tsamaisa tlhogo ya gago, tsamaisa matlho a gago gore o lebelele kwa ba lebeletseng teng.





TEACHER: Sign _____ Date _____

2.3



A re baleng

Sekeletsa diboloko tse di nang le dilwana di le 2 mo go tsona.
Opa diatla gabedi nako nngwe le nngwe e o bonang dilwana di le 2.



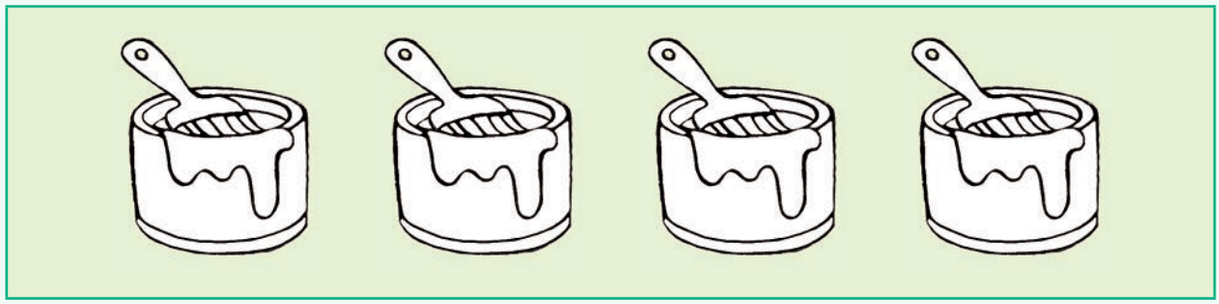
Ikatise go kwala palo.

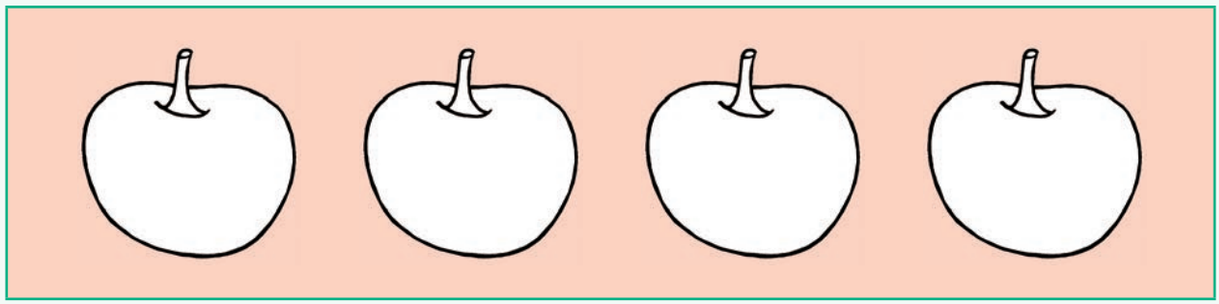


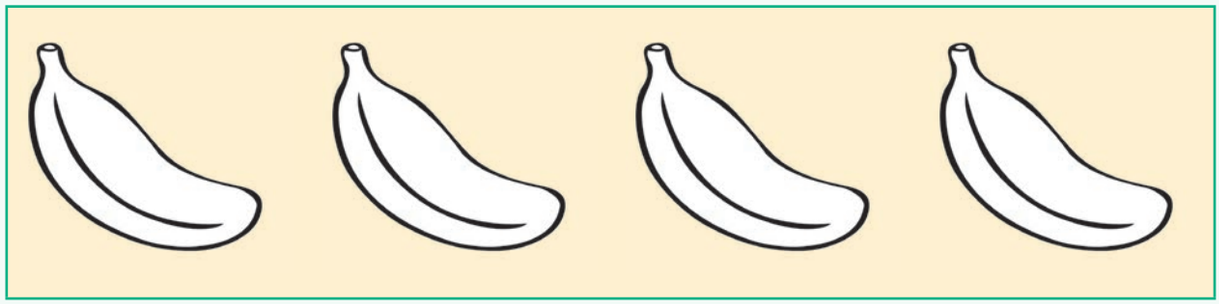
2.4

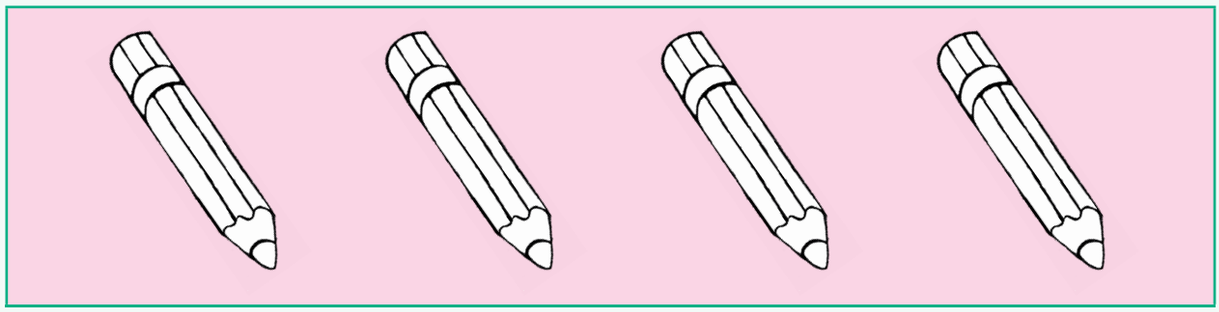
A re kwaleng

Tshasa dilwana di le 2 mo moleng mongwe le mongwe.









Leina la me ke:

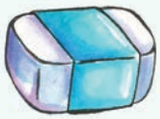
TEACHER: Sign _____ Date _____

2.5



A re direng

O rwala eng mo kgetsaneng ya gago ya sekolo?
Kgomaretsa ditikara go paka kgetsana.



sephimodi

sekere



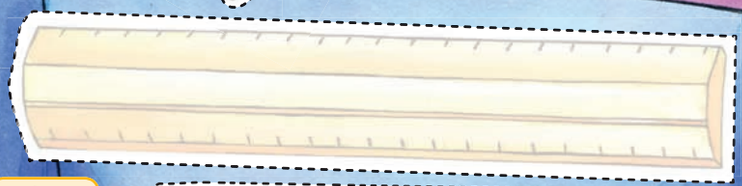
selootsi



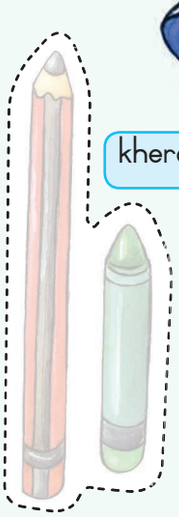
dikheraeyone



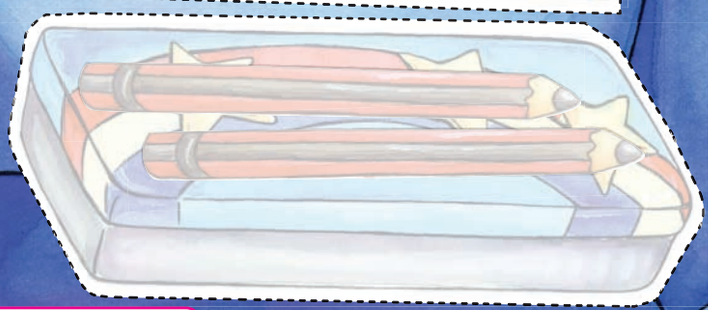
lebokoso la dijotshegare



rulara



kheraeyone



lebokoso la diphensele

phensele



A re kwaleng

Kwala leina la gago mo kgetsaneng ya sekolo.

Leina la me ke:

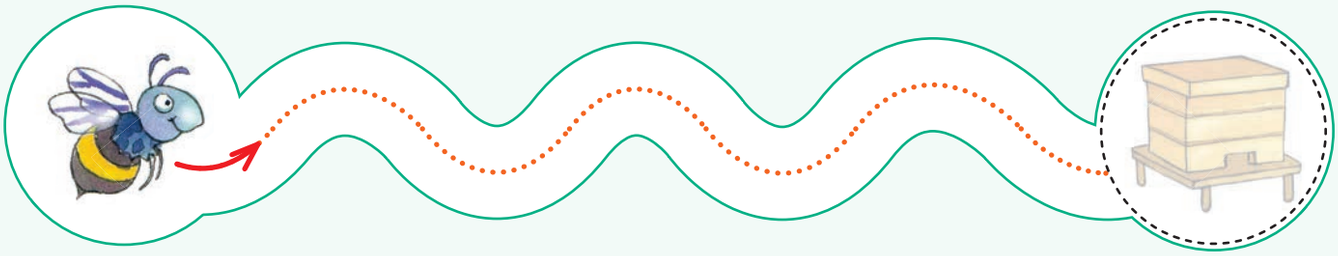
2.6

Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.

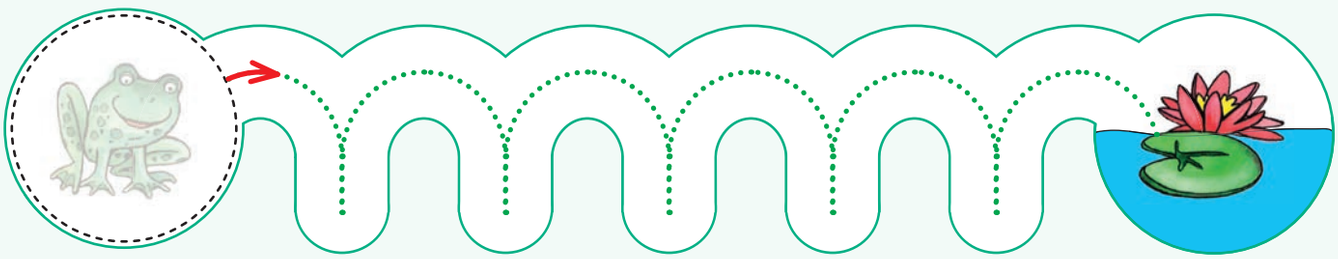
A re kwaleng

Kgomaretsa ditikara mo diphatlheng tse di nepagetseng. Morago o gatise mola ka monwana wa gago mme morago ka phensele.

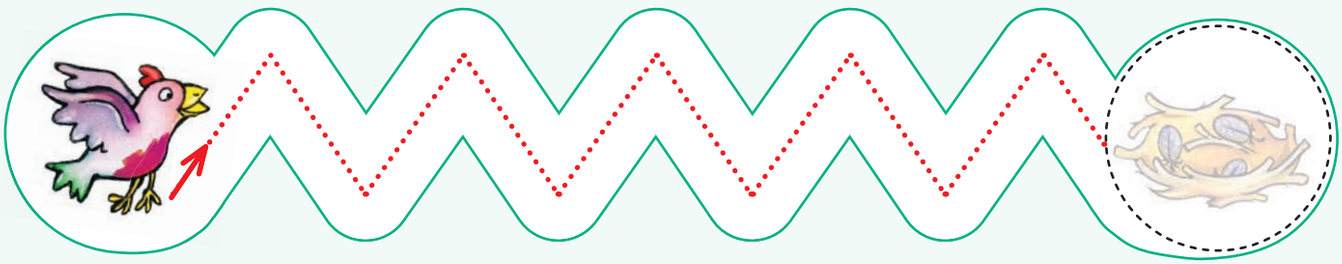
Thusa notshe go bona phago ya yona.



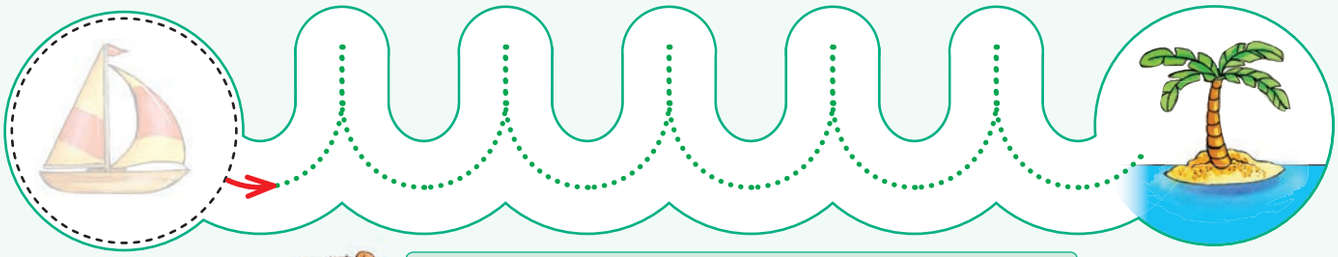
Thusa segwagwa go bona letamonyana la sona.



Thusa nonyane go bona sentlhaga sa yona.



Thusa mokoro go ya kwa setlhaketlhakeng.



Mabapi le ikatiso ya tlaleletso, letla barutwana go gatisa mo godimo ga mela makgetlo a le mmalwa ba dirisa mebala e e farologaneng.

TEACHER: Sign _____ Date _____

2.7



A re direng

Kgomaretsa setikara sa naledi go bontsha gore o rata go dira eng kwa sekolong.

Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.

Ke rata go:

penta



thala



go tsamaya le tsala go ya kwa sekolong



buisa kgang



bala



sega ditshwantsho



2.8



A re kwaleng Thala setshwantsho sa se o ratang go se dira kwa sekolong.



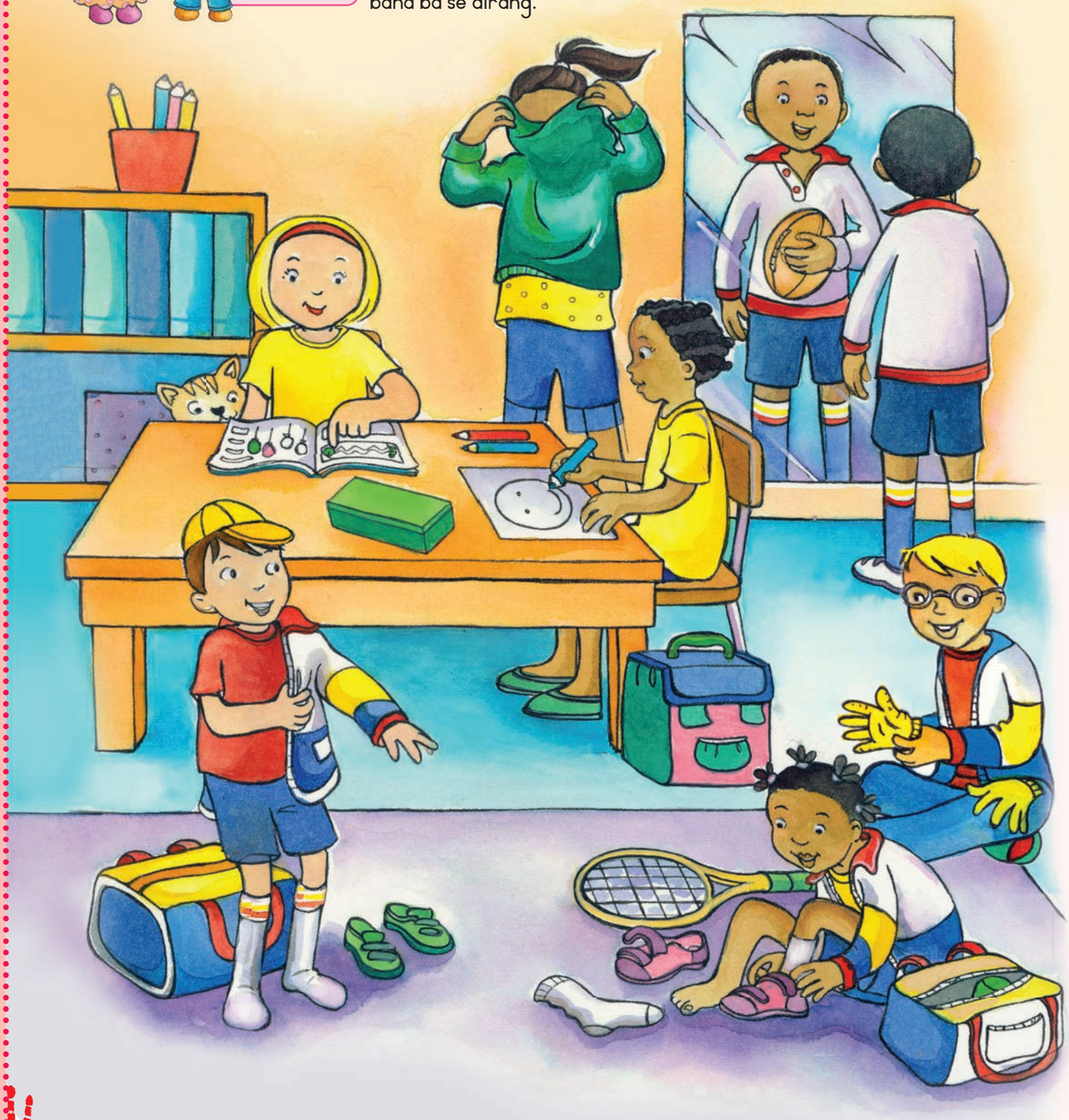
Leina la me ke:

TEACHER: Sign Date

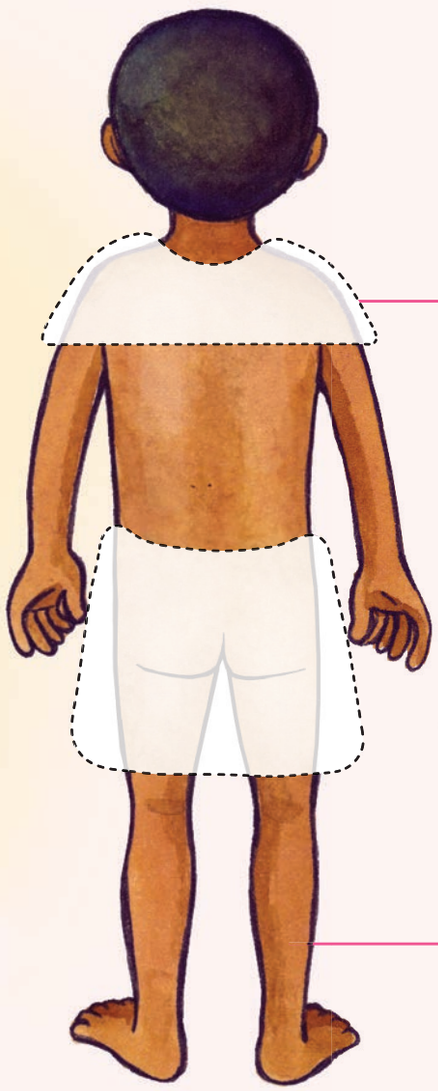
3 Mmele wa me

A re bueng

Lebelela setshwantsho o bo o bua ka ga se bana ba se dirang.



Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.



tlhogo

magetla

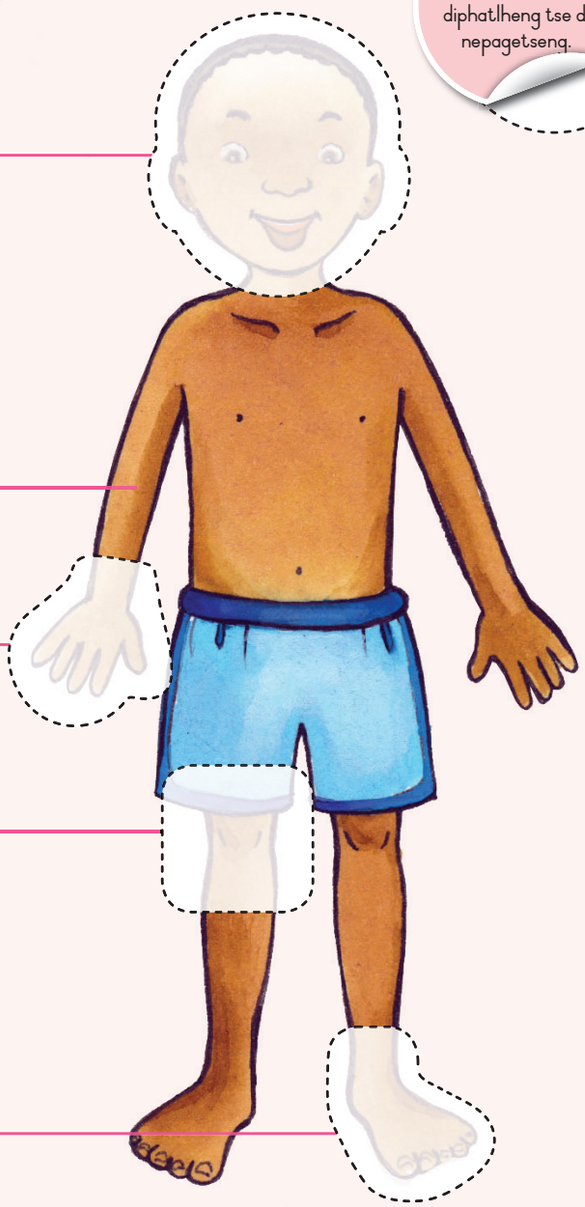
letsogo

seatla

lengole

leoto

lonao





A re bueng

A o itse gore tlhogo ya gago, magetla, mangole le menwana ya maoto di kae?

Refosanang go supa dikarolo tsa mmele mme o bolelele tsala ya gago gore ke karolo efe.

Ke dikarolo dife tsa mmele tse o nang le e le nngwe ya tsona?

Ke dikarolo dife tsa mmele tse o nang le tse pedi tsa tsona?



Leina la me ke:

3.1



A re kwaleng

Supa tlhogo ya gago, matsogo, maoto le mmele. Itshwantshe.

Kwala leina la gago o bo o opa moribo.



Leina la me ke:

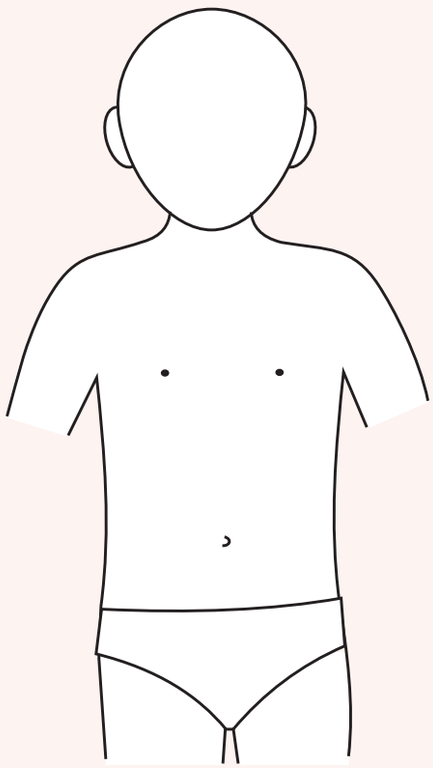


3.2



A re kwaleng

Sega mme morago o kgomaretse matsogo le maoto go feleletsa setshwantsho se. Morago o tshasa setshwantsho sa gago.



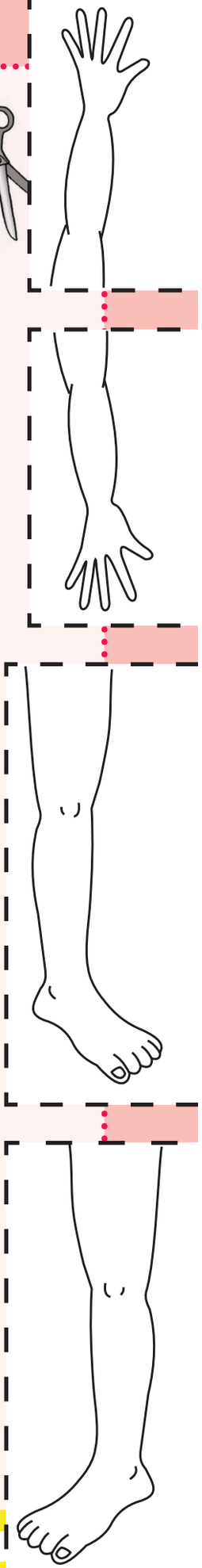


A re opeleng



Ntatemogolo
O tswa kae ka jeno
Ke tswa kwa sepetlele
Godimo ga thaba
O bolaiwa ke'ng
Ke tlhogo, magetla
Sehuba le letheka
Mangole le menwana
Mangole le menwana





TEACHER: Sign _____ Date _____



A re direng

Ema jaaka mosetsana le mosimane ba ba mo ditshwantshong tse.
Bontsha seatla sa gago sa moja mme morago seatla sa molema.
Tiba leoto la gago la moja mme morago leoto la gago la molema.



3.4



Leina la me ke:

mosetsana

kwa pele

seatla sa molema

seatla sa moja

lonao lwa moja

lonao lwa molema

3.5



A re kwaleng

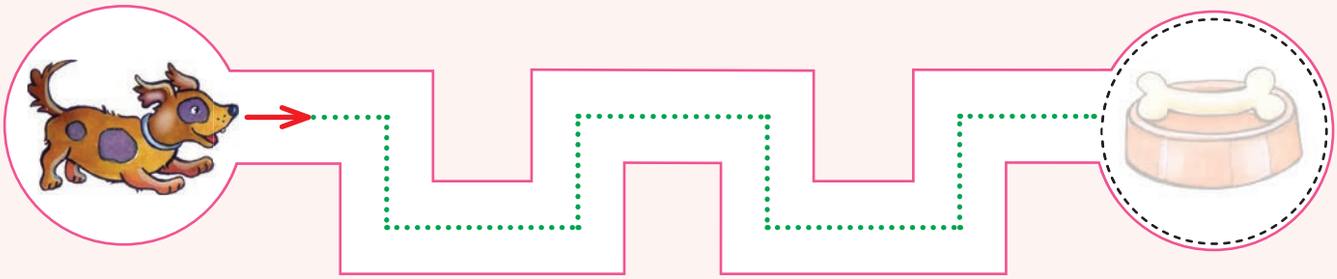
Kgomaretsa ditikara mo diphatlheng tse di nepagetseng. Morago o gatise mola ka monwana wa gago mme morago ka phensele.

Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.

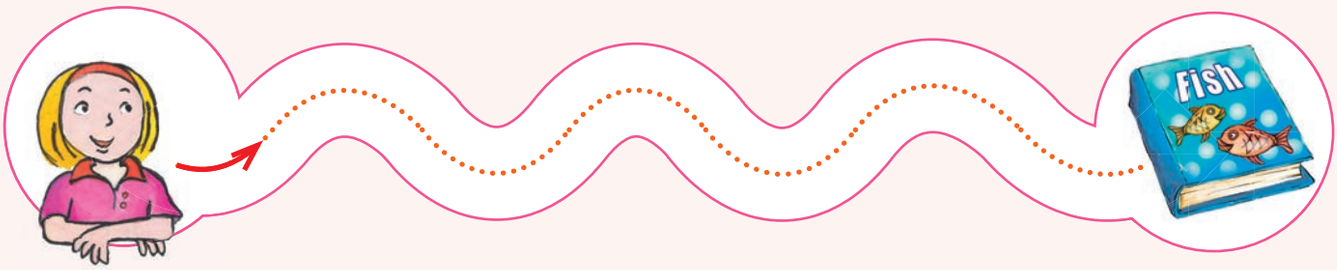
Thusa lesea go bona thedibera ya lona.



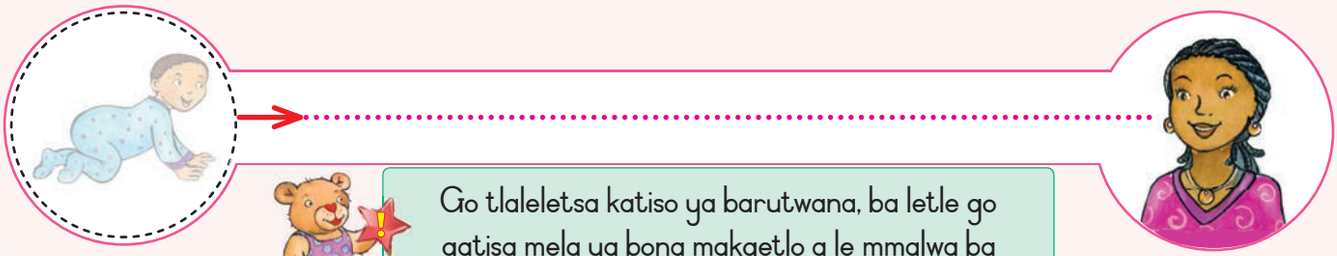
Thusa ntšwa go bona lerapo la yona.



Thusa Amo go bona buka ya gagwe.



Thusa lesea go gagabela kwa go mmaalona.





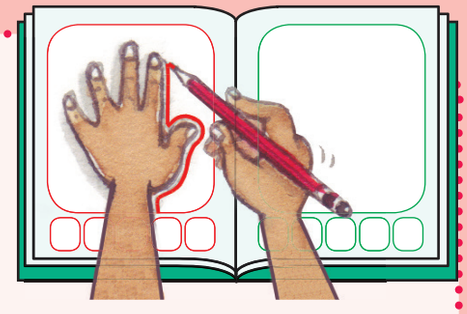
Go tlaleletsa katiso ya barutwana, ba letle go gatisa mela ya bona makgetlo a le mmalwa ba dirisa mebala e e farologaneng.

3.6



A re kwaleng

Gatisa seatla sa gago se se bokoa mme morago o bale menwana ya gago.







Morago o dirise sentlafatsadipounama kgotsa pente go gatisa menwana ya gago.





TEACHER: Sign _____ Date _____



A re direng Dira se bana ba ba se dirang.

diatla mo mathekeng 	tshwara mangole 	tshwara lonao lo longwe 	tshwara legetla le lengwe
phutha matsogo (khorosa) matsogo a gago 	tshwara dimpa tsa gago 	tshwara nko ya gago 	tshwara menwana ya gago ya maoto 
tsholetsa matsogo a gago 	tshwara tlhogo ya gago 	tshwara magetla a gago 	tsholetsa letsogo la gago 

3.8

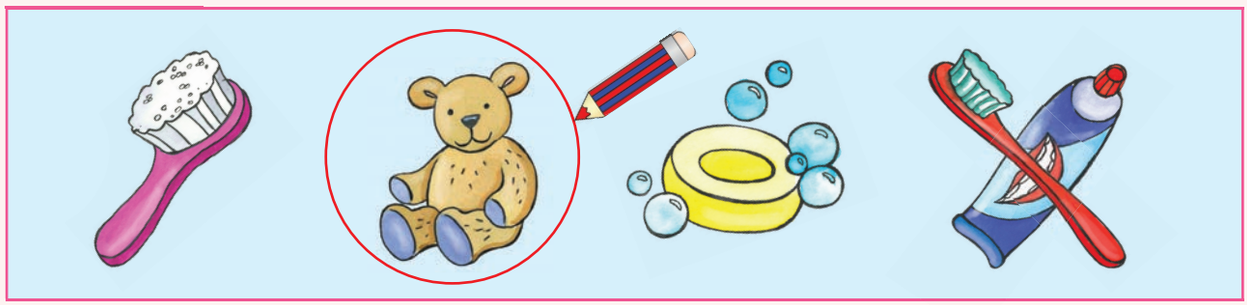


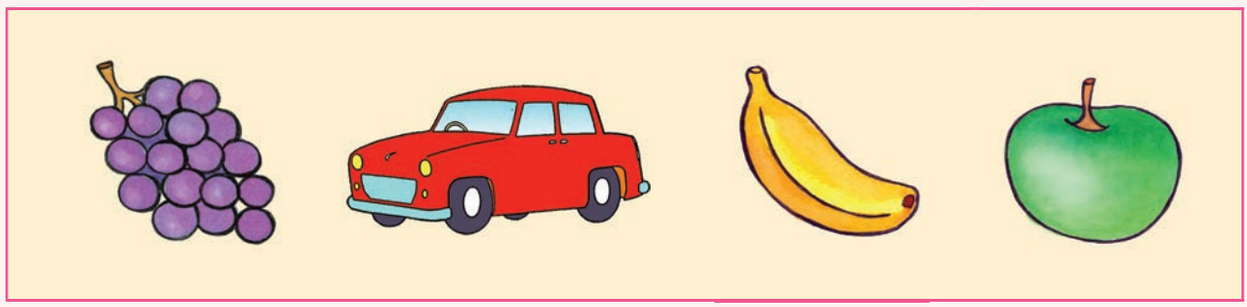
Leina la me ke:

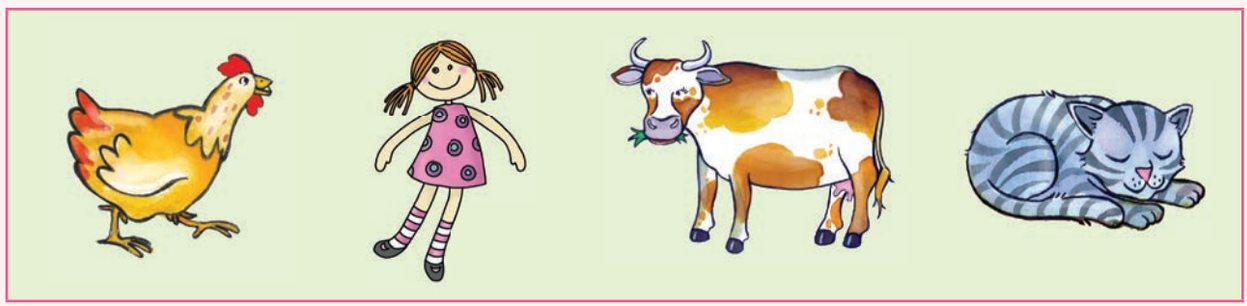


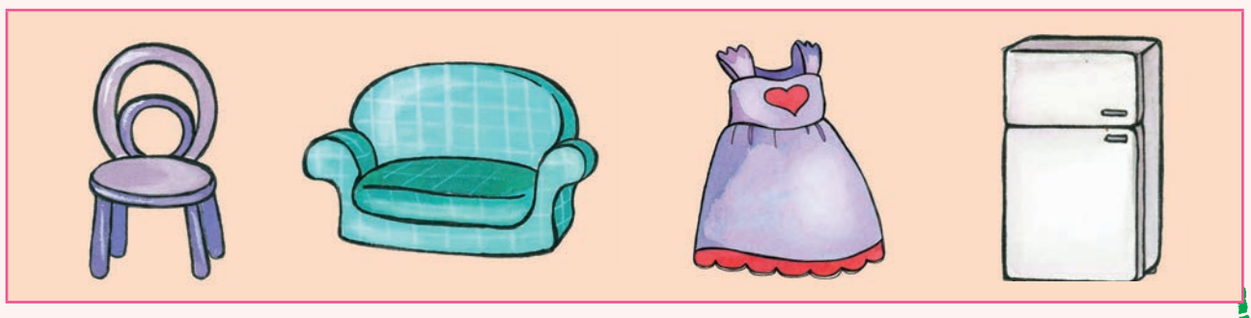
A re kwaleng

Sekeletsa setshwantsho se se sa tsamaelaneng le tse dingwe mo moleng mongwe le mongwe. Tlotlela tsala ya gago gore ke eng setshwantsho se se sa tsamaelane le tse dingwe.



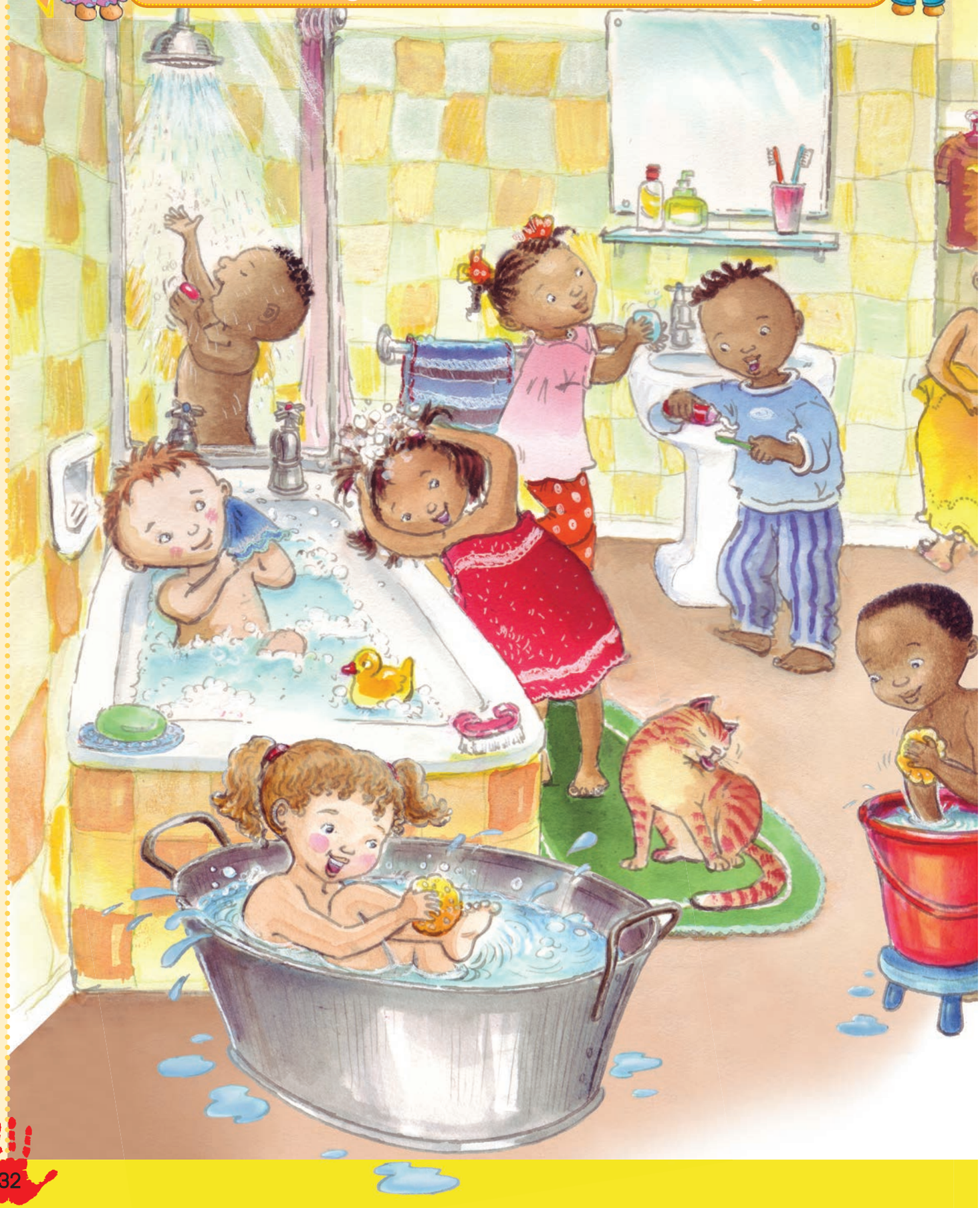






TEACHER: Sign _____ Date _____

4 Botshelo jo bo itekanetseng



Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.

A re bueng

Lebelela setshwantsho o bo o bua ka ga se ngwana mongwe le mongwe a se dirang go nna phepa.





Leina la me ke:



A re kwaleng

Gatisa mola go bona gore bana ba ba dira eng go nna ba le phepa.



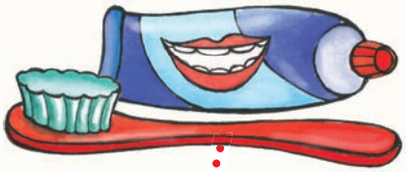
















4.2



A re kwaleng Thala setshwantsho sa selo se o se dirang go nna o le phepa.



Leina la me ke:

TEACHER: Sign Date

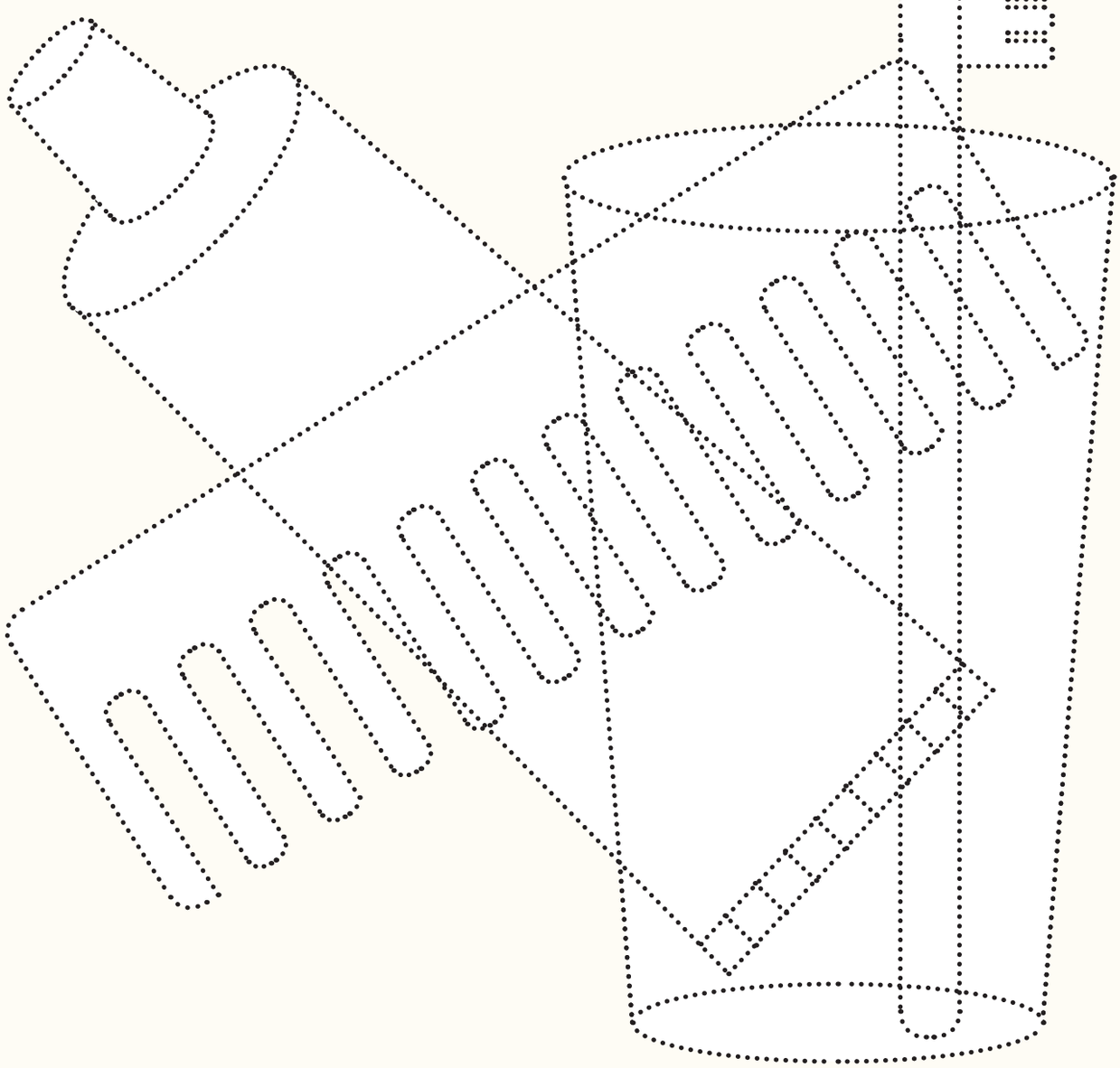


Leina la me ke:



A re kwaleng

A o kgona go bona sesepa sa meno mo setshwantshong se?
Se tshasa ka bohibidu.
Gatisa mela mme o bale gore o kgona go bona dilwana di le kae gape.



4.4



A re kwaleng Sega maleane (phazele) mme o a beye mmogo gape.





4.6



A re direng

Sega ditshwantsho tse mo meleng e e maronthorontho mme morago o di tlhomaganye.

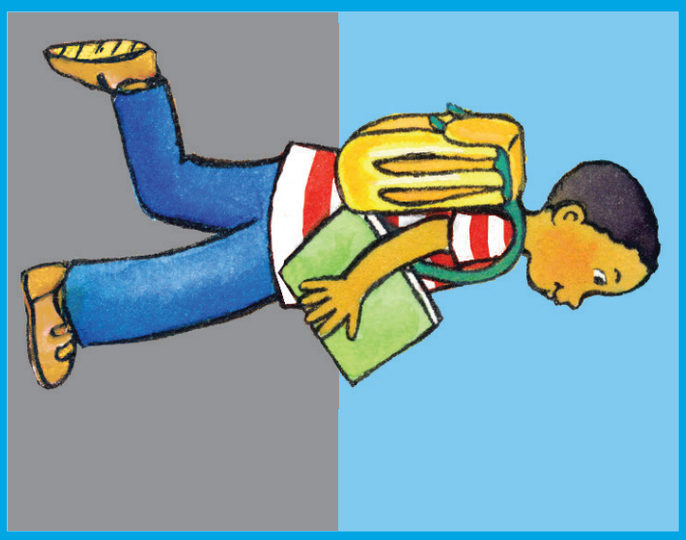












4.7



Leina la me ke:



A re direng Tlhomaganya dipalo tse.

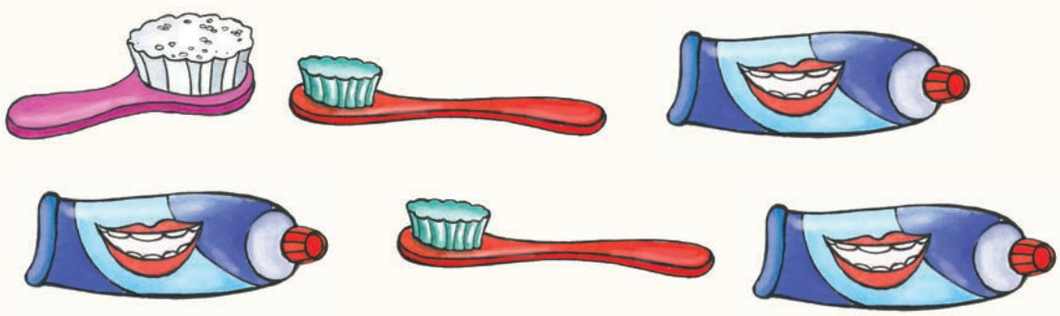
1	1
2	2
3	3

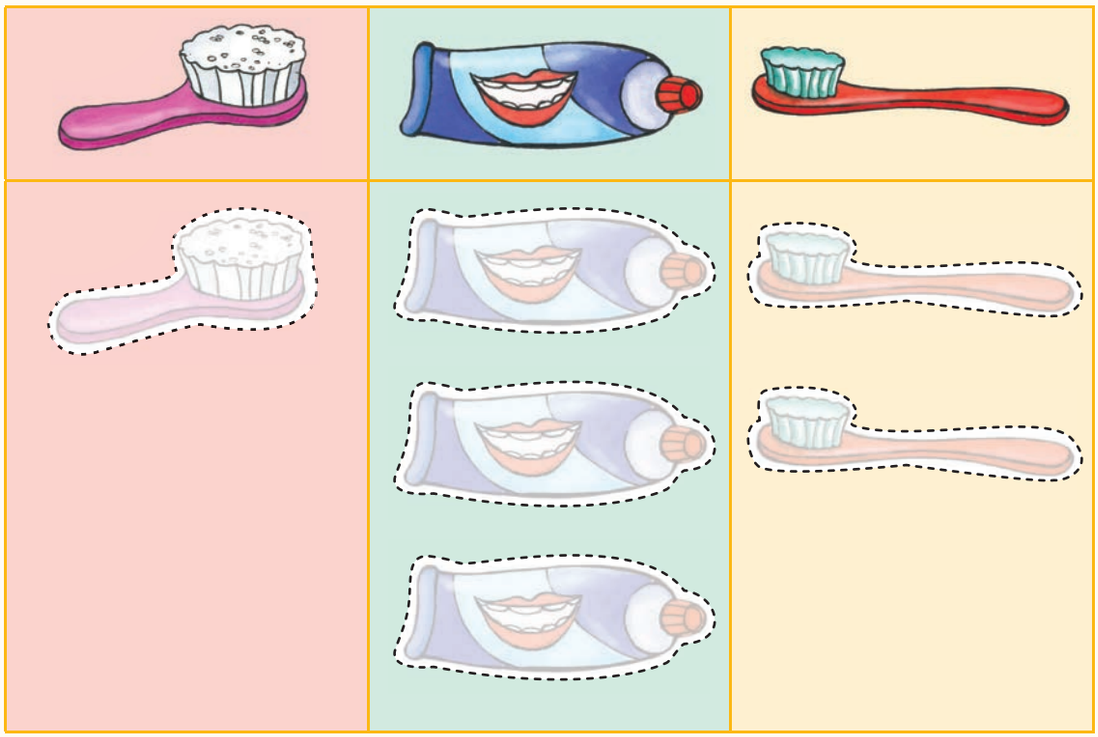
Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.



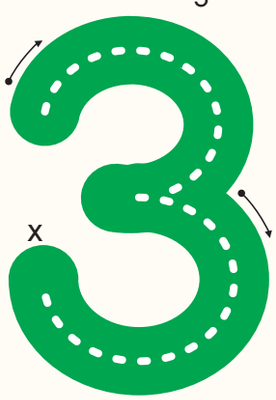
A re baleng

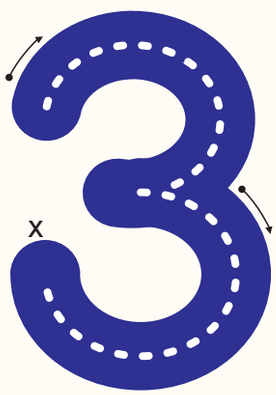
Kgomaretsa ditikara mo mafelong a a nepagetseng.
Bala gore go na le dilwana di le kae tsa sengwe le sengwe.





Ikatise go kwala palo 3.



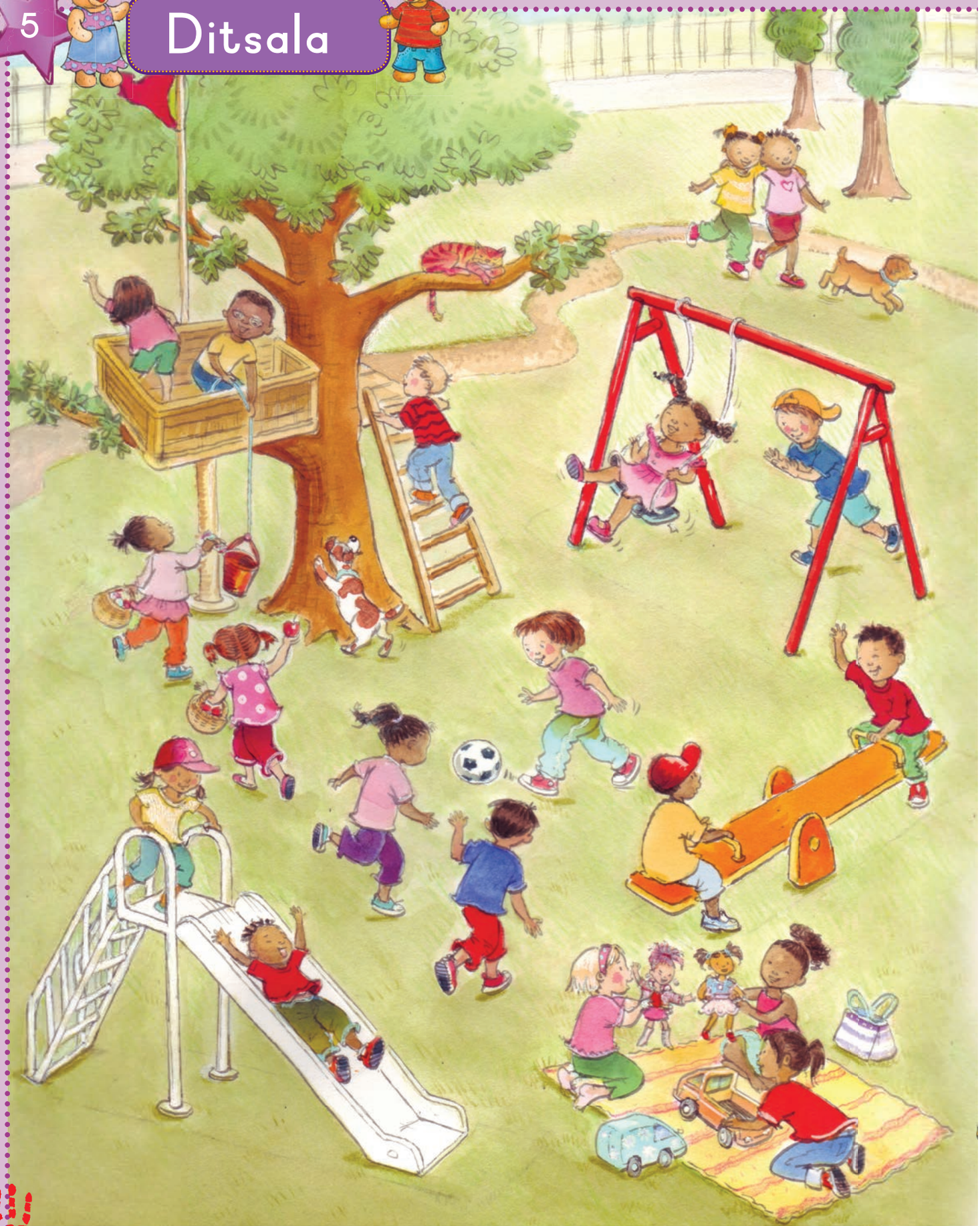




TEACHER: Sign _____ Date _____

5

Ditsala



Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.







A re bueng

A o na le tsala e e siameng?
Ke eng se se dirang motho go nna tsala e e siameng?
O tshameka eng le tsala ya gago?



Leina la me ke:

TEACHER: Sign _____ Date _____

A re kwaleng

Sekeletsa setshwantsho se se tshwanang le setshwantsho sa ntlha mo moleng mongwe le mongwe.

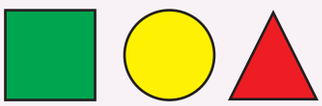


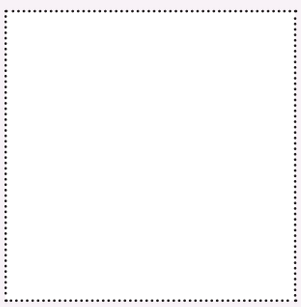


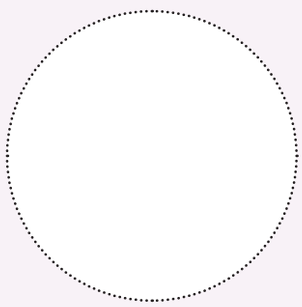


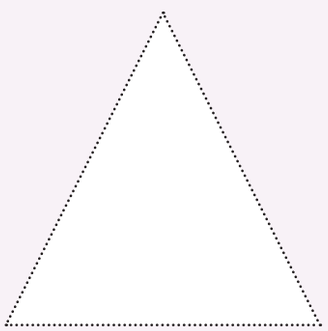
A re kwaleng

Gatisa dibopego mme o di tshasa jaaka ditshwantsho.









5.2

A re direng Dira se bana ba ba se dirang.

dula





tlola

tlola kgati



taboga



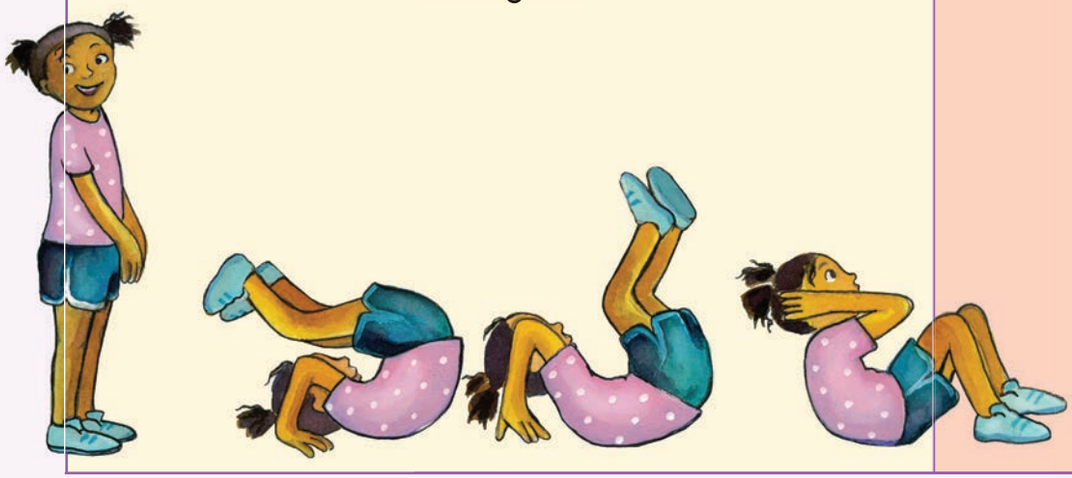
tlolatlola



bina



menogana



tsamaya



TEACHER: Sign _____ Date _____

5.3



A re kwaleng

Khalara setshwantsho se.
Kopisa mebala go tswa mo
setshwantshong se sennye.





5.4

A re direng

Gatisa mela go bona diaparo tse ba di ratang mme morago o tshasa balune go di golaganya.











Leina la me ke:

TEACHER: Sign Date

5.5



A re bueng

O rata go dira eng ka selemo?
O apara eng fa go le mogote?

Kgomaretsa ditikara mo diphatlheng tse di nepagetseng. Tshasa diapole di le 3, dinotshe di le 3, ditamati di le 3 le letsatsi.

Go selemo





5.6

A re kwaleng

Sekeletsa ditshwantsho tse di bontshang gore o rata eng ka selemo.



Kwala leina la gago o bo o opa moribo.

Leina la me ke:

TEACHER: Sign _____ Date _____

5.7

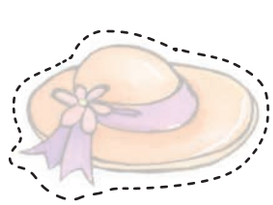
A re direng

Lebelela setshwantsho o bo o bua ka moo maemo a bosa a farologanang ka teng. Bua gore bana ba dira eng le gore ba apere eng.

Kgomaretsa dikgomaretswi (ditikara) mo diphatlheng tse di nepagetseng.

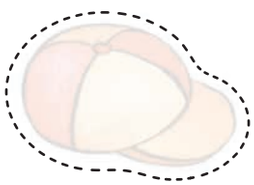
mogote















5.8

A re direng

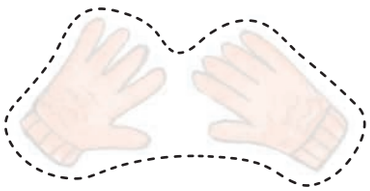
Sekeletsa diaparo tse o di aparang fa bosa bo le mogote ka bohibidu, le tse o di aparang fa bosa bo le tsididi ka botala jwa legodimo.











TEACHER: Sign _____ Date _____

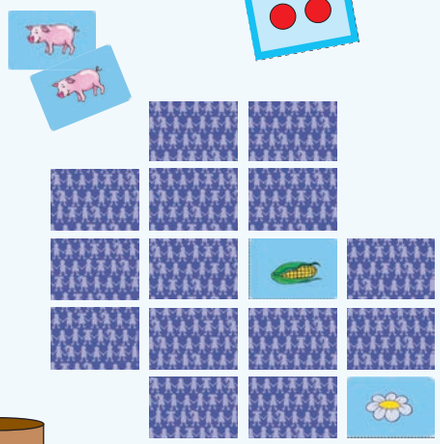
Mesego (Tse-di-segeletsweng)



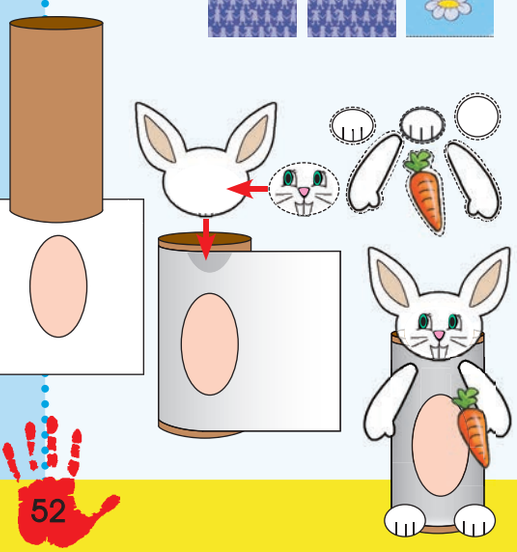
Dimpopo tsa menwana:
Tlhopha phologolo e le 1 mme o kwale tlhaka ya ntlha ya leina la gago mo sekipeng sa yona. Morago o kwale ditlhaka tsa ntlha tsa maina a ditsala tsa gago di le 4 mo tsa tse dingwe.



Phazele ya dipalo:
Sega go bapa le mela ya maronthorontho go bopa dikarata tse di nyalanyang dipalo. Morago o golaganye ditshwantsho le dipalo tse di nepagetseng, kgotsa le palo e e nepagetseng ya maronthorontho e o ka e dirisang go go thusa mo dibopegong.



Motshameko wa Kgakologelo:
Sega dikarata mo meleng ya maronthorontho a mantsho. Tlhakatlhakanya (šafola) dikarata mme o di pake mo godimo ga tafole o di ribegile. Jaanong ribogolola dikarata di le pedi ka nako e le nngwe. Fa di nyalana o ka nna wa di baya fa thoko. Bona gore ke mang yo o tlaa fetsang go paka dikarata tsotlhe la ntlha. Dirisa dikarata tsa gago tsa kgakologelo mme o tshameke motshameko wa go thiphola (snap) le tsala ya gago.



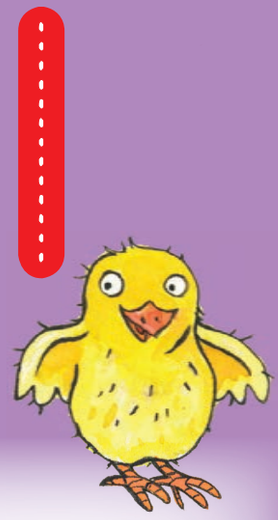
Diphologolo tsa pampiri ya ntlwanaboithusetso:
Batla dirolo tsa dipampiri tse di fedileng ts amatlwana boithusetso. Sega dikhutlonnetsepa mme morago o kgomaretse manathwana a magolo a dikhutlonnetsepa go dikologa dirolo tsa dipampiri tsa matlwanaboithusetso go khurumetsa dikhube. Jaanong sega ditlhogo mme o di kgomaretse mo dirolong kwa godimo. Dirisa ditikara tsa diphologolo mme o kgomaretse difatlhego mo ditlhogong jaaka o rata. Kgomaretsa matsogo, maoto le mogatla tsa phologolo nngwe le nngwe mo dirolong. Gape o ka nna wa thala wa bo wa itirela phologolo ya gago.



Dira dibuka tse di manyokenyoke.
Mena mo meleng e e tletseng mme o sege mo meleng e e maronthorontho.

Dipalo





nngwe



pedi



tharo

Diotlwana

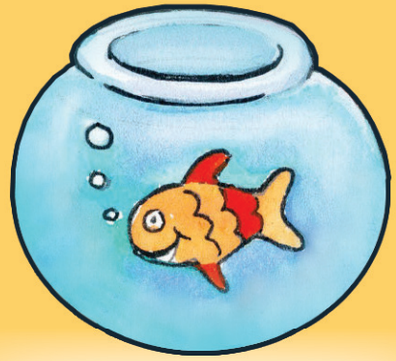




ntšwa



katse



tlhapi

4



nne

5



tlhano

6



thataro

7



supa



mokgatitswane



nonyane



pebanyana



mmutlanyana



MESEGO (TSE-DI-SEGELETSWENG) YA ME



Sega tsebe mo moleng o o maronthorontho mme morago o kgomaretse tsebe mo sephuthelong se se kwa morago go dira kgetsana. Tsenya mesego (tse-di-segeletsweng) mo kgetsaneng e gore di se ka tsa latlhega.

KGOMARETSA FA

KGOMARETSA FA

KGOMARETSA FA

KGOMARETSA FA

a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v w x y z
0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29
1
2
3
4
5
6
7
FOLD

GLUE HERE

GLUE HERE

GLUE HERE

GLUE HERE

GLUE HERE

GLUE HERE

GLUE HERE

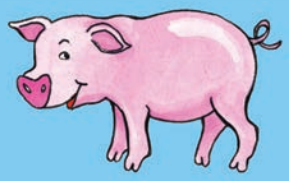
GLUE HERE

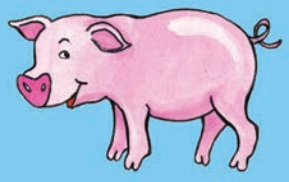
GLUE HERE


1
2
3
4
5









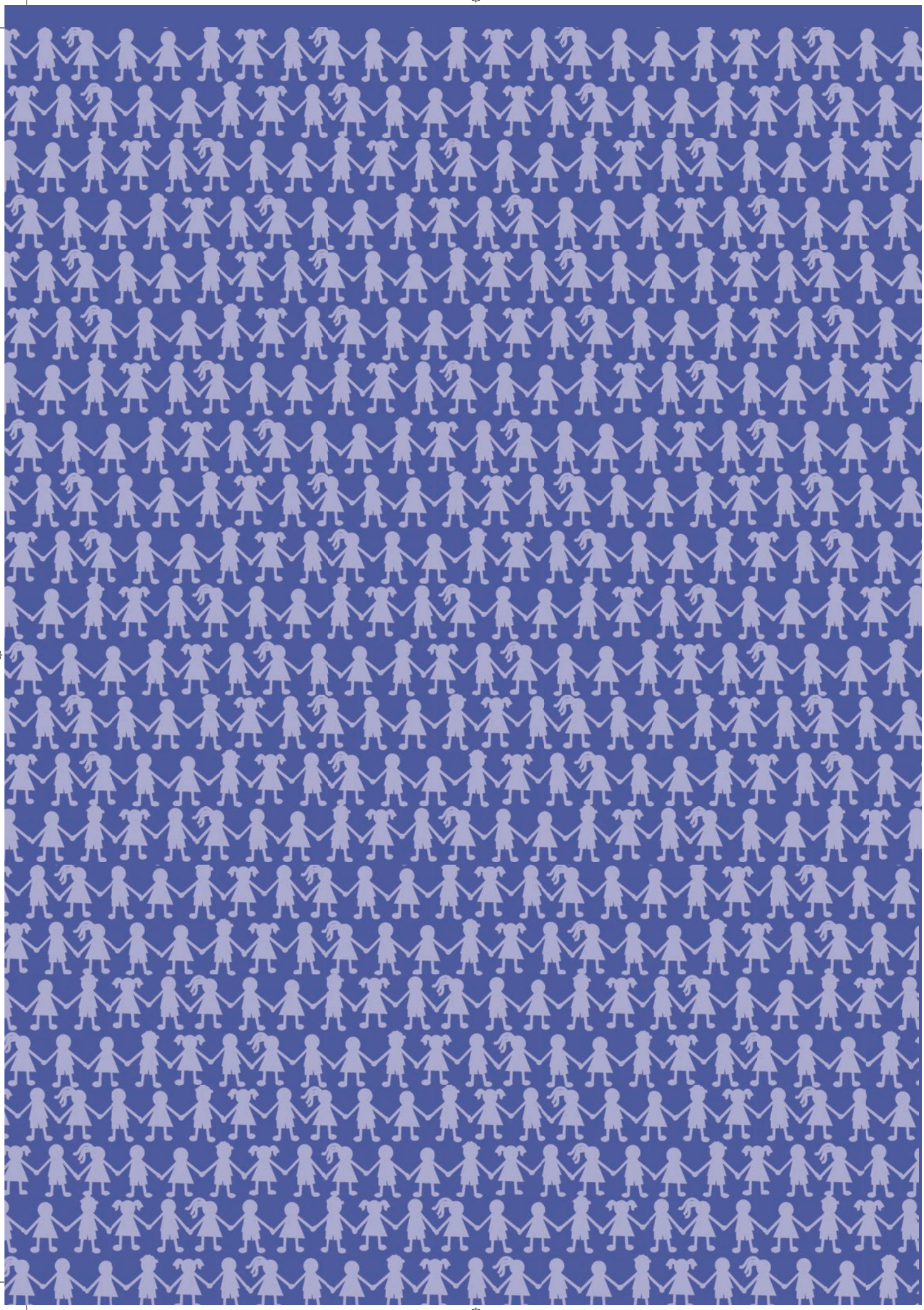






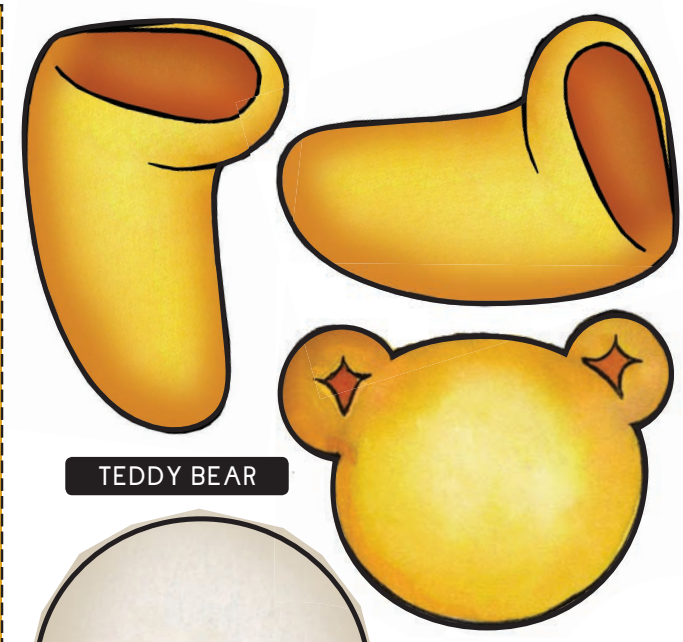




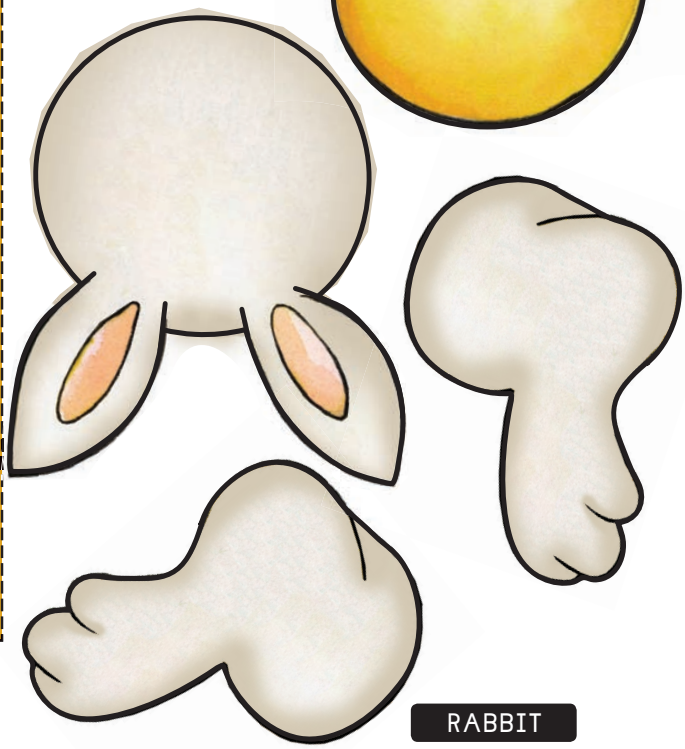


GLUE HEAD HERE

GLUE HERE GLUE HERE GLUE HERE



TEDDY BEAR



RABBIT

GLUE HEAD HERE

GLUE HERE GLUE HERE GLUE HERE

